



Haupt- und Finanzausschuss

Niederschrift der Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses am 13.07.2016 Bürgerzentrum, Clubraum I, Rathausplatz 1, 61184 Karben

Beginn: 19:36 Uhr

Ende: 21:53 Uhr

Anwesend:

Vorsitzende/r

Kathrin Grüntker

Mitglieder

Mario Beck

Markus Bender

Kai Uwe Fischer

Silke Gölzenleuchter

(für Herr Rainer Knak)

Thomas Görlich

Ehrhard Menzel

(für Herrn Hartmuth Plewe)

Michael Ottens

Ralf Schreyer

Schriftführer/in

Peter Dahlheimer

Von der Verwaltung

Heiko Heinkel

Gäste

Oliver Feyl

Jürgen Hintz

Heike Liebel

Magistratsvertreter

Guido Rahn

Abwesend:

Mitglieder

Rainer Knak

Hartmuth Plewe

Tagesordnung:

Eröffnung und Begrüßung

- 1** CDU-Antrag v. 20.06.2016
Optimierung der Öffnungszeiten beim städtischen Wertstoffhof
Vorlage: FB 2/155/2016
- 2** FW Karben-Antrag v. 23.06.2016
Einrichtung und Installation einer Storchenkamera
Vorlage: FB 5/149/2016
- 3** Vergabe Jahresabschlussprüfung 2015
Vorlage: E 1/093/2016
- 4** Ortsrecht der Stadt Karben
hier: 1. Änderung der Betriebssatzung für die
Stadtwerke der Stadt Karben vom 10.09.2015
Vorlage: FB 1/727/2016
- 5** Erweiterung des Recyclinghofs Karben
Vorlage: FB 2/590/2015/1
- 6** Übertragung von Haushaltsresten
aus dem Jahr 2015 in das Jahr 2016
Vorlage: FB 2/694/2016
- 7** Verwendung der KIP-Mittel
Änderungsantrag der Verwaltung
Vorlage: FB 2/725/2016
- 8** Ortsrecht der Stadt Karben
hier: Änderung Stellplatzsatzung der Stadt Karben
Vorlage: FB 5/740/2016
- 9** Ortsrecht der Stadt Karben
hier: Sondernutzungssatzung für Flächen
im öffentlichen Verkehrsraum
Vorlage: FB 6/610/2015
- 10** Ortsrecht der Stadt Karben
hier: Änderung der Satzung für die
freiwillige Feuerwehr der Stadt Karben
Vorlage: FB 6/612/2015
- 11** Ortsrecht der Stadt Karben
hier Änderung der Satzung über die Gebühr
für den Einsatz der Freiwilligen Feuerwehr
Vorlage: FB 6/718/2016
- 12** Grundstücksangelegenheiten
hier: Vergaberichtlinien für Grundstücke
im Baugebiet "Kalkofen"
Vorlage: FB 2/738/2016

13 Darlehensaufnahme des Eigenbetriebes KIM aus dem KfW-
Programm Investitionskredit Kommunen (IKK) Nr. 208 in Hö-
he von 650.000 € für die Baumaßnahme Neubau Sportler-
heim Stadion An der Waldhohl
Vorlage: E 2/071/2016

14 Verschiedenes

Zur nichtöffentlichen Behandlung vorgesehen:

Eröffnung und Begrüßung

Die Ausschussvorsitzende Kathrin Grüntker eröffnet die Sitzung und begrüßt die Anwesenden.

Die Ausschussmitglieder waren fristgerecht unter Mitteilung der Tagesordnung eingeladen.

Der Haupt- und Finanzausschuss ist beschlussfähig.
Herr Bürgermeister Rahn schlägt vor den TOP 8 aufgrund der Anwesenheit des Fachbereichsleiters des Fachbereichs 5, Herr Heinzl, vorzuziehen. Die so geänderte Tagesordnung wird einstimmig beschlossen.

Im Protokoll wird jedoch die Chronologie der einzelnen TOP aus Vereinfachungsgründen beibehalten.

TOP 1 CDU-Antrag v. 20.06.2016 Optimierung der Öffnungszeiten beim städtischen Wertstoffhof Vorlage: FB 2/155/2016

Stv. Beck erläutert den CDU-Antrag. Nach eingehender Diskussion stellt er einen Änderungsantrag dahingehend, dass die Öffnungszeiten dienstags vormittags (von 9 bis 13 Uhr) und samstags nachmittags erweitert werden.

Der Haupt- und Finanzausschuss empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung:
Der Magistrat wird beauftragt, die Öffnungszeiten im Wertstoffhof um den Dienstagvormittag (9 bis 13 Uhr) und den Samstagnachmittag (bis 17 Uhr) zu erweitern.

Abst.-Erg.: einstimmig beschlossen Ja 9 Nein 0 Enthaltung/en 0

TOP 2 FW Karben-Antrag v. 23.06.2016 Einrichtung und Installation einer Storchenkamera Vorlage: FB 5/149/2016

Stv. Ottens erläutert den FW-Antrag. Stv. Beck bringt für die CDU einen Änderungsantrag ein, siehe Anlage 1.

Der Haupt- und Finanzausschuss empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung:

Der Magistrat wird beauftragt die Installation und Betriebnahme einer Webcam in der Gemarkung Karben/Rendel (Vogelschutzgebiet) für mind. ein bewohntes Storchennest vornehmen zu lassen.

(Abst.-Erg.: 1 dafür; 5 dagegen; 3 Enthaltungen – somit abgelehnt)

Sodann wird über den Änderungsantrag abgestimmt.

Der Haupt- und Finanzausschuss empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung:
Der Magistrat wird beauftragt die Installation und Betriebnahme einer Webcam in der Gemarkung Karben/Rendel (Vogelschutzgebiet) für mind. ein bewohntes Storchennest vornehmen zu lassen, sofern ein Dritter die Finanzierung der Kamera, deren Installation, Anbindung und Wartung übernimmt. Unter dieser Voraussetzung soll die Stadt Karben den Live-Stream auf ihrer Homepage einstellen.

Abst.-Erg.: beschlossen mit Änderung Ja 6 Nein 1 Enthaltung/en 2

TOP 3 Vergabe Jahresabschlussprüfung 2015
Vorlage: E 1/093/2016

Beschlussvorschlag:

Der Haupt- und Finanzausschuss empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung:
Als Wirtschaftsprüfer für den Jahresabschluss 2015 der Stadtwerke Karben wird die Kanzlei Dr. Penne & Papst, 65510 Idstein, zum Festpreis von 8.500,00 Euro zzgl. Umsatzsteuer bestimmt.

Abst.-Erg.: einstimmig beschlossen Ja 9 Nein 0 Enthaltung/en 0

TOP 4 Ortsrecht der Stadt Karben
hier: 1. Änderung der Betriebssatzung für die
Stadtwerke der Stadt Karben vom 10.09.2015
Vorlage: FB 1/727/2016

Beschlussvorschlag:

Der Haupt- und Finanzausschuss empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung:
Die 1. Änderung der Betriebssatzung für die Stadtwerke der Stadt Karben vom 10.09.2015 wird beschlossen.

In diesem Zusammenhang schlägt die CDU vor:
für Mitglied Herr Wortmann Stellvertreter Herr Hindelbach
für Mitglied Herr Christian Stellvertreter Frau Liebel
für Mitglied Herr Fischer Stellvertreter Herr Toma.

Abst.-Erg.: einstimmig beschlossen Ja 9 Nein 0 Enthaltung/en 0

TOP 5 Erweiterung des Recyclinghofs Karben
Vorlage: FB 2/590/2015/1

Beschlussvorschlag:

Der Haupt- und Finanzausschuss empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung:
Es wird beschlossen den Recyclinghof Karben gemäß derzeitigem Planungsstand, mit Erweiterung nach Osten, Verlegung der Fahrzeugwaage, Überdachung der Personalcontainer und Verbreiterung der Umfahrung des unteren Teils des Recyclinghofs zu erweitern.

Protokollnotiz:

Herr Rahm verweist darauf, dass der Plan zur Erweiterung vom Planer in einer der nächsten Sitzungen erläutert werden soll..

Abst.-Erg.: einstimmig beschlossen Ja 9 Nein 0 Enthaltung/en 0

**TOP 6 Übertragung von Haushaltsresten
aus dem Jahr 2015 in das Jahr 2016
Vorlage: FB 2/694/2016**

Beschlussvorschlag:

Der Haupt- und Finanzausschuss empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung:
Die Übertragung der in der beiliegenden Aufstellung aufgelisteten Haushalts-Ausgabe- Reste aus dem Jahr 2015 in das Jahr 2016 wird beschlossen.

Abst.-Erg.: einstimmig beschlossen Ja 8 Nein 0 Enthaltung/en 1

**TOP 7 Verwendung der KIP-Mittel
Änderungsantrag der Verwaltung
Vorlage: FB 2/725/2016**

Bgm. Rahm erläutert die Vorlage. Stv Görlich bringt für die SPD einen Änderungsantrag ein, siehe Anlage 2.

Beides wird zusammengefasst und zu einer Abstimmung gebracht.

Beschlussvorschlag:

Der Haupt- und Finanzausschuss empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung:
Die in der Stvv am 13.11.2015 beschlossene Verwendung der KIP-Mittel in Höhe von 175.000 € für einen städtischen Zuschuss an den Wetteraukreis zum Ausbau der Ganztagsbetreuung an Karbener Grundschulen wird ersetzt durch die Maßnahmen Neubau Kunstrasenplatz im Stadion an der Waldhohl (100.000 €) und Neubau Außenanlage/Spielplatz Kita Am Breul (78.000 €).

Bis zu einem Betrag von 175.000 € werden für die Ganztagsbetreuung der Karbener Schulen nach wie vor garantiert und bei Bedarf seitens der Stadt Karben bereitgestellt.

Abst.-Erg.: beschlossen mit Änderung Ja 8 Nein 0 Enthaltung/en 1

**TOP 8 Ortsrecht der Stadt Karben
hier: Änderung Stellplatzsatzung der Stadt Karben**

Vorlage: FB 5/740/2016

Von der Verwaltung erläutert Herr Heinzl, Fachbereich 5, die Vorlage. Stv. Beck bringt für die CDU-Fraktion einen Änderungsantrag ein, siehe Anlage 1. Stv. Gölzenleuchter bringt für die Die GRÜNEN einen Änderungsantrag ein.

Nach eingehender Beratung wird zunächst über den GRÜNEN-Antrag abgestimmt.

Abst.-Ergebnis: 1 dafür; 7 dagegen, 1 Enthaltung.

Sodann wird folgendes beschlossen:

Beschlussvorschlag:

Der Haupt- und Finanzausschuss empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung:

Die Stellplatzsatzung der Stadt Karben wird mit folgenden Ergänzungen beschlossen:

- a.) Anlage 1 zur Stellplatzsatzung, Pkt. 1.1, Zeile 4: 60 m² (anstatt 70 m²),
- b.) Anlage 1 zur Stellplatzsatzung, Pkt. 1.1, Zeile 6: 80 m² (anstatt 70 m²),
- c.) Anlage 1 zur Stellplatzsatzung, Pkt. 1.1, Fußnoten, Definition Wohneinheit und Definition Wohnfläche durch Verwaltung konkretisieren,
- d.) Anlage 1 zur Stellplatzsatzung, Pkt. 4.3, Spalte Zahl der Stellplätze für Kfz, örtliche Kirchen 1 je 10 Besucherplätze,
überörtliche Kirchen 1 je 5 Besucher-plätze,
- e.) § 7 Ablösung: generell 10.000 € für alle Stadtteile, wenn rechtlich möglich.

Abst.-Erg.: beschlossen mit Änderung Ja 9 Nein 0 Enthaltung/en 0

TOP 9 Ortsrecht der Stadt Karben hier: Sondernutzungssatzung für Flächen im öffentlichen Verkehrsraum Vorlage: FB 6/610/2015

Stv Fischer bringt für die CDU-Fraktion einen Änderungsantrag ein, siehe Anlage 1.
Nach eingehender Beratung wird die Vorlage zurückgestellt.
Es erfolgt keine Abstimmung.

Abst.-Erg.: zurückgestellt

TOP 10 Ortsrecht der Stadt Karben hier: Änderung der Satzung für die freiwillige Feuerwehr der Stadt Karben Vorlage: FB 6/612/2015

Beschlussvorschlag:

Der Haupt- und Finanzausschuss empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung:

Die Satzung für die Freiwillige Feuerwehr der Stadt Karben, vom 11.10.2013, wird gemäß der Vorlage (Fassung vom 08.12.2015) geändert

Abst.-Erg.: einstimmig beschlossen Ja 9 Nein 0 Enthaltung/en 0

**TOP 11 Ortsrecht der Stadt Karben
hier Änderung der Satzung über die Gebühr
für den Einsatz der Freiwilligen Feuerwehr
Vorlage: FB 6/718/2016**

Beschlussvorschlag:

Der Haupt- und Finanzausschuss empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung:

Es wird beschlossen, die Satzung über Gebühren für den Einsatz der Freiwilligen Feuerwehr der Stadt Karben wie folgt zu ergänzen: auf Seite 4, in §3 der Abs. 5 „Der Magistrat kann Änderungen des Gebührenverzeichnisses eigenständig beschließen“; auf Seite 6, Im Gebührenverzeichnis Punkt 1.2.1 „Gefahrenabwehrschau anstelle eines Brandsicherheitsdienstes“, 10 Euro /1. Stunde, danach 2,50 Euro je 15 Minuten.

Änderungen der Satzung sind den Stadtverordneten mitzuteilen.

Abst.-Erg.: beschlossen mit Änderung Ja 9 Nein 0 Enthaltung/en 0

**TOP 12 Grundstücksangelegenheiten
hier: Vergaberichtlinien für Grundstücke
im Baugebiet "Kalkofen"
Vorlage: FB 2/738/2016**

Beschlussvorschlag:

Der Haupt- und Finanzausschuss empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung:

Den als Anlage beigefügten Vergabekriterien für die Zuteilung von Bauplätzen im Baugebiet „Kalkofen“ wird zugestimmt und sollen von der Hessischen Landgesellschaft angewendet werden.

Ziffer I.3.3.4 wird gestrichen (Alter der Eltern)

Diese Vergaberichtlinie soll auch für andere künftige Baugebiete gelten und ersetzt die Richtlinie aus dem Jahr 2008.

Abst.-Erg.: beschlossen mit Änderung Ja 9 Nein 0 Enthaltung/en 0

**TOP 13 Darlehensaufnahme des Eigenbetriebes KIM aus dem KfW-Programm Investitionskredit Kommunen (IKK) Nr. 208 in Höhe von 650.000 € für die Baumaßnahme Neubau Sportlerheim Stadion An der Waldhohl
Vorlage: E 2/071/2016**

Beschluss:

Die Aufnahme eines Darlehens in Höhe von 650.000,00 € für die Baumaßnahme Neubau Sportlerheim Stadion An der Waldhohl aus dem KfW-Programm Investitionskredit Kommunen (IKK) Nr. 208 mit einer Laufzeit von 20 Jahren und einer Zinsbindung von 10 Jahren bei einer Tilgungsfreiheit von 2 Jahren wird beschlossen.

Der Programmzinssatz orientiert sich an der Kapitalmarktentwicklung und wird an jedem Bankarbeitstag aktualisiert.

Die Zinsen werden vierteljährlich nachträglich jeweils zum 15.02., 15.05., 15.08. und 15.11. fällig.

Die Tilgung erfolgt nach Ablauf der tilgungsfreien Anlaufjahre in gleich hohen vierteljährlichen Raten.

Abst.-Erg.: einstimmig beschlossen Ja 8 Nein 0 Enthaltung/en 1

TOP 14 Verschiedenes

Herr Ottens möchte folgendes protokolliert haben:

In der Niederschrift der H+F Ausschuss Sitzung vom 8.6.2016 wurde der Sachverhalt zu dem damaligen TO Punkt 4 m.E. nicht korrekt wiedergeben.

Das Abstimmungsergebnis war damals "einstimmig dafür". Laut Protokoll "Beschlossen mit Änderung".

Im Session Informationssystem ist der FW Karben Änderungsantrag als Anhang zu der Niederschrift nicht eingestellt worden (nur die Niederschrift).

In der nachfolgenden STVV-Sitzung vom 9.6.2016 wurde dieser Antrag dann in der Kategorie b behandelt (auf Antrag des LINKEN Stv.). In dem Stvv. Protokoll vom 9.6.2016 erscheint der im H+F Ausschuss einstimmig beschlossene FW Karben Änderungsantrag seltsamerweise nicht mehr, sondern nur ein CDU Änderungsantrag. Dieser wurde jedoch gar nicht im H+F Ausschuss gestellt bzw. behandelt und abgestimmt.

Abst.-Erg.:

Zur nichtöffentlichen Behandlung vorgesehen:

Karben,

gez.

gez. Peter Dahlheimer

Vorsitzender

Schriftführer